

Zmluva o poskytnutí podpory č. 002/2023

uzavretá v zmysle § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v spojení s § 11 ods. 4 písm. a) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

ČI. I.

Zmluvné strany

Poskytovateľ podpory :	Mesto Galanta
zastúpený:	Mgr. Petrom Kolekom, primátorom
so sídlom:	Mierové námestie 940/1, 924 18 Galanta
IČO:	00 305 936
IBAN:	SK15 0200 0000 0000 1872 2132
BIC:	SUBASKBX

a

Príjemca podpory:	Galantská Interliga
zastúpený:	Marekom Prokopecom, predsedom
so sídlom:	Kpt. Nálepku 1575/37, 924 01 Galanta
IBAN:	SK81 3100 0000 0042 1022 6006
Banka:	Prima Banka Slovensko, a.s.
BIC:	LUBASKBX
IČO:	37992481
Tel. číslo:	0903 759 530
E-mail:	makreting@interliga.eu

ČI. II.

Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je záväzok Mesta Galanta (ďalej len „poskytovateľ“) na poskytnutie verejných prostriedkov formou finančnej podpory z rozpočtu mesta na rok 2023 na základe schváleného uznesenia Mestského zastupiteľstva v Galante č. 83-Z/2023 zo dňa 11.05.2023 (ďalej len „podpora“) za podmienok určených v tejto zmluve a záväzok Galantská Interliga (ďalej len „príjemca“) použiť ju v súlade s účelom tejto zmluvy a plniť povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy.

ČI. III.

Účel poskytovanej podpory

Podpora bude príjemcom použitá výlučne na dofinancovanie činnosti a záväzkov z činnosti príjemcu.

Čl. IV.

Výška a forma poskytovanej podpory

Poskytovateľ poskytne podporu vo výške: 2.500 eur, slovom: dvetisícpäťsto eur, na účel vymedzený článkom III. tejto zmluvy, a to prevodom na bankový účet príjemcu uvedený v čl. I tejto zmluvy do 10 dní odo dňa účinnosti tejto zmluvy.

Čl. V.

Povinnosti príjemcu

1. Príjemca sa zaväzuje použiť podporu len na účel, na ktorý mu bola poskytnutá.
2. Príjemca sa zaväzuje nakladať s finančnými prostriedkami hospodárne a účelne v súlade s podmienkami uvedenými v tejto zmluve.
3. Príjemca sa zaväzuje poskytnutú podporu alebo jej časť vrátiť poskytovateľovi v termíne vyúčtovania podpory podľa čl. VI. tejto zmluvy, ak:
 - a) podporu alebo jej časť použil v rozpore s účelom, na ktorý bola poskytnutá,
 - b) podporu nepoužil,
 - c) nepredložil účtovné doklady podľa čl. VI. tejto zmluvy k zúčtovaniu.
4. Nevyčerpané finančné prostriedky alebo finančné prostriedky, ktoré boli použité v rozpore s účelom, na ktorý boli poskytnuté, je príjemca povinný vrátiť na účet poskytovateľa v lehote 5 dní odo dňa potvrdenia neúplnosti alebo nesprávnosti vyúčtovania podpory poskytovateľom, najneskôr do 31.12.2023.

Čl. VI.

Osobitné podmienky poskytnutia podpory a zúčtovania s poskytovateľom

1. Podpora sa poskytuje na rok 2023 a jej použitie sa príjemca zaväzuje zúčtovať poskytovateľovi - oddeleniu spoločenských služieb MsÚ do 11.12.2023. Ak príjemca nesplní svoj záväzok vyúčtovať poskytnutú podporu alebo jej časť, poskytovateľ si vyhradzuje právo podporu alebo jej časť na ďalšie obdobie neposkytnúť. Ustanovenia čl. VII. tejto zmluvy týmto nie sú dotknuté.
2. Príjemca podpory je povinný písomne predložiť vyúčtovanie podpory na oddelenie spoločenských služieb MsÚ v Galante a musí obsahovať:
 - a) vecné zhodnotenie dosiahnutého účelu, na ktorý bola podpora použitá,
 - b) dokumentáciu, ktorou preukázateľným spôsobom doloží (napr. fotografie, text v tlači, materiáloch a pod.), že aktivita alebo projekt bol financovaný z rozpočtu mesta, resp. s jeho finančným príspevkom,
 - c) čitateľné fotokópie všetkých účtovných dokladov (faktúry, príjmové a výdavkové pokladničné doklady, bankové výpisy, zmluvy, dohody, prezenčné listiny, dodacie listy a iné), ktoré preukázateľne, kompletne a správne dokladujú

- použitie podpory na schválený účel (podujatie, akciu) v zmysle platnej uzatvorenej zmluvy.
3. Prijemca je povinný viesť účtovnú evidenciu poskytnutej podpory a jej použitie v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov.
 4. Prijemca je povinný umožniť hlavnému kontrolórovi mesta alebo poverenému zamestnancovi poskytovateľa vykonanie kontroly hospodárnosti a efektívnosti použitia podpory v jeho priestoroch a na základe jeho účtovnej evidencie do troch rokov po skončení rozpočtového roka, v ktorom mu bola podpora poskytnutá, poskytnúť poskytovateľovi potrebnú súčinnosť k výkonu kontroly využitia podpory, najmä:
 - a) umožniť hlavnému kontrolórovi mesta alebo poverenému zamestnancovi poskytovateľa vykonať kontrolu v sídle príjemcu alebo v jeho prevádzkových priestoroch,
 - b) predkladať účtovné a iné doklady preukazujúce využitie podpory,
 - c) zapožičať doklady a iné veci mimo sídla alebo prevádzkových priestorov príjemcu podpory alebo poskytnúť výpisy prípadne kópie dokladov,
 - d) vyjadriť sa k zisteným skutočnostiam,
 - e) podpísať protokol o kontrole.

Čl. VII. Sankcie

1. Ak príjemca neoprávnene použije poskytnuté finančné prostriedky podpory alebo inak poruší podmienky tejto zmluvy, tak sa primerane použije ustanovenie § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, týkajúce sa porušení finančnej disciplíny.
2. Prijemca pri porušení finančnej disciplíny sa zaväzuje vrátiť finančné prostriedky, vo výške porušení finančnej disciplíny, zároveň je povinný zaplatiť penále vo výške 0,1 % zo sumy, v ktorej došlo k porušeniu finančnej disciplíny, za každý, aj začatý deň porušení finančnej disciplíny odo dňa jej poskytnutia do doby vrátenia finančných prostriedkov na účet poskytovateľa, najviac do výšky tejto sumy.
3. Ak príjemca správne a úplne nevyúčtuje poskytnutú podporu alebo jej časť v termíne uvedenom v čl. VI. bod 1 tejto zmluvy, zaväzuje sa zaplatiť poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 5,- € za každý deň omeškania.

Čl. VIII. Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva je platná dňom podpísania oboma zmluvnými stranami. Zmluva nadobudne účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v príslušnom registri podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v platnom znení. Zverejnenie zmluvy zabezpečí poskytovateľ.

2. Meniť alebo doplniť obsah zmluvy je možné len formou písomných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
3. Táto zmluva je vyhotovená v 3 exemplároch, z ktorých po podpísaní obdrží 1 vyhotovenie príjemca podpory a 2 vyhotovenia poskytovateľ podpory.

Príloha: Výpis uznesenia MsZ v Galante č. 83-Z/2023 zo dňa 11.05.2023

V Galante dňa: ,

V Galante dňa: ,

Poskytovateľ podpory:
Mesto Galanta

Príjemca podpory:
Galantská Interliga

Mgr. Peter Kolek
primátor

Marek Prokopec
predseda /

V Galante, 12.05.2023

Uznesenie č. 83-Z/2023
zo 7.zasadnutia MsZ, konaného dňa 11.05.2023

Návrh na III. úpravu rozpočtu mesta na rok 2023 a návrh na II. úpravu rozpočtu TsMG na rok 2023

Mestské zastupiteľstvo v Galante v zmysle § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov

berie na vedomie

Stanovisko komisie finančnej a správy majetku MsZ

schvaľuje

predložený návrh na III. úpravu rozpočtu mesta na rok 2023

bez pripomienok s prebytkom vo výške 8 241 € pri týchto príjmoch a výdavkoch:

Bežný rozpočet : Príjmy : 18 520 544 € Výdavky : 17 548 554 €

Kapitálový rozpočet : Príjmy : 959 878 € Výdavky : 3 576 942 €

Finančné operácie : Príjmy : 2 069 185 € Výdavky : 415 870 €

žiada

vedúceho finančného a majetkového oddelenia vykonať III. úpravu rozpočtu mesta na rok 2023.
Termín : 30.06.2023

Počet poslancov MsZ : 19
Počet prítomných poslancov : 14
Kvórum na schválenie : 8

Za:

Mgr. Zsolt Barczy	Mgr. Juraj Bottka	PaedDr. Peter Černý	Mgr. Lucia Galambosová
Ing. Mikuláš Horváth	Tomáš Horváth	MUDr. Ervin Chomča	Ing. Zoltán Kóvágó
MUDr. Valéria Mýtniková	JUDr. Denisa Očenášová	Ing. Augustín Popluhár	PhDr. Marta Vajdová
JUDr. Peter Wolf	Peter Závodský		

Uznesenie bolo schválené

Mgr. Peter Kolek v.r.
primátor